



No. 57

N° 57

Votes and Proceedings

Procès-verbaux

Legislative Assembly
of Ontario

Assemblée législative
de l'Ontario

Tuesday
May 29, 2012

Mardi
29 mai 2012

1st Session,
40th Parliament

1^{re} session
40^e législature

PRAYERS
9:00 A.M.

PRIÈRES
9 H

ORDERS OF THE DAY

Second Reading of Bill 82, An Act to strengthen consumer protection with respect to consumer agreements relating to wireless services accessed from a cellular phone, smart phone or any other similar mobile device.

Debate arose and after some time the House recessed at 10:15 a.m.

ORDRE DU JOUR

Deuxième lecture du projet de loi 82, Loi visant à mieux protéger les consommateurs en ce qui concerne les conventions de consommation portant sur les services sans fil accessibles au moyen d'un téléphone cellulaire, d'un téléphone intelligent ou de tout autre appareil mobile semblable

Il s'élève un débat et après quelque temps, à 10 h 15, l'Assemblée a suspendu la séance.

10:30 A.M.

10 H 30

ORAL QUESTIONS

QUESTIONS ORALES

The House recessed at 11:43 a.m.

À 11 h 43, l'Assemblée a suspendu la séance.

3:00 P.M.

15 H

REPORTS BY COMMITTEES

RAPPORTS DES COMITÉS

The Speaker informed the House,

Le Président a informé la Chambre,

That the Clerk received the Report on Intended Appointments dated May 29, 2012 of the Standing Committee on Government Agencies. Pursuant to Standing Order 108(f)(9), the Report is deemed to be adopted by the House (Sessional Paper No. 95) (Tabled May 29, 2012).

PETITIONS

PÉTITIONS

PET scans (Sessional Paper No. P-8) Mr. Mantha.

Closing St. John the Evangelist school (Sessional Paper No. P-54) Mrs. Albanese.

ORNGE (Sessional Paper No. P-88) Ms. Jones and Mr. Ouellette.

Travel Information Centres (Sessional Paper No. P-98) Ms. Campbell.

Healing Arts Radiation Protection Act (Sessional Paper No. P-108) Ms. Jaczek and Mr. Moridi.

Air-Rail Link (Sessional Paper No. P-119) Mr. Schein.

Auto insurance reform (Sessional Paper No. P-133) Mr. Singh.

West Lincoln Memorial Hospital (Sessional Paper No. P-134) Mr. Hudak.

All Terrain Vehicles (Sessional Paper No. P-135) Mr. Vanthof.

Une troisième école élémentaire à London (document parlementaire n° P-136) M. Yurek.

Keep Ontario Place open (Sessional Paper No. P-137) Mr. Milligan.

ORDERS OF THE DAY

Second Reading of Bill 55, An Act to implement Budget measures and to enact and amend various Acts.

Debate resumed and after some time, Mr. Yakabuski moved the adjournment of the debate.

Lost on the following division:-

AYES - 27 NAYS - 34

Debate resumed and after some time, Mr. Yakabuski moved the adjournment of the House.

Lost on the following division:-

AYES - 26 NAYS - 38

Debate resumed and after some time the House adjourned at 5:55 p.m.

ORDRE DU JOUR

Deuxième lecture du projet de loi 55, Loi visant à mettre en oeuvre les mesures budgétaires et à édicter et à modifier diverses lois.

Le débat reprend et après quelque temps, M. Yakabuski propose l'ajournement du débat.

Rejetée par le vote suivant :-

POUR - 27 CONTRE - 34

Le débat reprend et après quelque temps, M. Yakabuski propose l'ajournement de la Chambre.

Rejetée par le vote suivant :-

POUR - 26 CONTRE - 38

Le débat reprend et après quelque temps, à 17 h 55, la chambre a ajourné ses travaux.

le président

DAVE LEVAC

Speaker
